

copie consegnate ai firmatari nella riunione del 3/12/98.

*[Handwritten mark]*

## **PROTOCOLLO DI INTESA**

**PER LA REDAZIONE DELLE PROGETTAZIONI RELATIVE  
AGLI INTERVENTI FINALIZZATI AL RIPRISTINO STATICO  
FUNZIONALE DELLE ARGINATURE DEL TORRENTE  
MARINA CLASSIFICATE IN SECONDA E TERZA  
CATEGORIA NEI COMUNI DI CALENZANO E CAMPI  
BISENZIO**

tra

**Regione Toscana**

**Autorità di Bacino del Fiume Arno**

**Provincia di Firenze**

**Consorzio di Bonifica dell'Area Fiorentina**

**Comuni di:**

**Calenzano**

**Campi Bisenzio**

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten signature]*

## Premesso

**CHE** la Regione Toscana, con le proprie leggi n° 59 del 29/7/94 e n° 17 del 3/2/95, ha demandato al Consorzio di Bonifica dell'Area Fiorentina tutte le funzioni ed i compiti istituzionali del soppresso Consorzio idraulico di terza categoria "Bisenzio e Marina";

**CHE** il Consorzio di Bonifica dell'Area Fiorentina, nell'ambito dei propri compiti istituzionali, ha pertanto in corso di esecuzione la manutenzione ordinaria dell'argine destro del torrente Marina, nel tratto compreso tra la confluenza nel fiume Bisenzio e la Strada Provinciale Calenzano - Prato;

**CHE** le corrispondenti opere idrauliche di seconda categoria, costituite dall'argine sinistro e dall'alveo del torrente Marina, rientrano attualmente nelle competenze della Regione Toscana;

**CHE** gli accertamenti sullo stato conservativo delle opere idrauliche di seconda e terza categoria del torrente Marina, espletati dal Consorzio di Bonifica dell'Area Fiorentina e dal Genio Civile di Firenze contestualmente all'avanzamento dei lavori di manutenzione ordinaria, pongono in evidenza il generalizzato degrado delle opere idrauliche quali:

- le murature di pietrame (lato alveo) poste in opera in epoche remote in assenza di leganti
- l'argine lato campagna di modestissime dimensioni e formato prevalentemente da materiali non idonei
- l'estesa alterazione del fondo dell'alveo del torrente Marina per circa 1.370 ml, che ha comportato lo scalzamento delle fondazioni sulle quali insiste il muro (in sinistra idraulica) in fregio alla Villa Montalvo in Comune di Campi Bisenzio;

**CHE** lo stato di fatto costituisce oggettivo rischio idraulico di alluvionamento delle sottese ed adiacenti zone, interessate sia da insediamenti civili che produttivi (area industriale di Capalle);

**CHE** il Consorzio di Bonifica dell'Area Fiorentina, sulla base di puntuali accertamenti tecnici, ha elaborato apposito progetto preliminare, approvato dalla Deputazione Amministrativa con delibera n° 136 del 3/8/98;

**CHE** tale progetto è stato inoltrato, con nota prot. n° 2703 del 4/8/98, alla Regione Toscana - Area Difesa del Suolo, all'Amministrazione Provinciale di Firenze, ai Comuni di Calenzano e Campi Bisenzio per le determinazioni di competenza;

CHE, a conferma dell'attendibilità del citato progetto preliminare e dell'urgenza e indifferibilità dell'esecuzione degli interventi proposti, la Regione Toscana, l'Autorità di Bacino del Fiume Arno, la Provincia di Firenze, i Comuni di Calenzano e di Campi Bisenzio, il Consorzio di Bonifica dell'Area Fiorentina, in data 21/9/98 hanno svolto un'ampia disamina sulle problematiche emerse, concordando:

- a) di procedere alla progettazione definitiva degli interventi attinenti al tratto del Torrente Marina dalla confluenza nel fiume Bisenzio fino all'abitato di Pratello, sia in sponda destra che sinistra;
- b) di finanziare la progettazione definitiva degli interventi, ivi comprese le attività propedeutiche alla progettazione consistenti nell'effettuazione sia di rilievi topografici a terra di precisione che di indagini geognostiche e geotecniche, nonché le spese per gli incentivi alla progettazione valutate ai sensi dell'art. 18 della Legge n° 216/96, a valere sui fondi dell'Autorità di Bacino del Fiume Arno di cui al D.P.R. del 9/10/97 pubblicato sulla G.U. n° 289 del 12/12/97;
- c) di stabilire che alla progettazione degli interventi provvederanno l'Ufficio del Genio Civile di Firenze ed il Consorzio di Bonifica dell'Area Fiorentina;
- d) di impegnarsi a reperire le risorse finanziarie occorrenti all'esecuzione degli interventi sulla base delle risultanze dei progetti definitivi;
- e) di stabilire che i tempi per l'elaborazione dei progetti definitivi da parte del Genio Civile di Firenze e del Consorzio di Bonifica dell'Area Fiorentina sono quelli indicati all'articolo 3 del presente atto;

CHE al fine di rendere coerenti gli atti progettuali con gli studi in corso, in particolare quelli sul Torrente Marina, l'Autorità di Bacino del Fiume Arno garantirà i necessari collegamenti con gli Enti preposti alla progettazione, ivi compresa l'acquisizione di quei dati che risultassero utili alla progettazione stessa;

### TUTTO CIO' PREMESSO

fra

- 1) la Regione Toscana, rappresentata dall'Assessore all'Ambiente Claudio DEL LUNGO;
- 2) l'Autorità di Bacino del Fiume Arno, rappresentata dal Segretario Generale Raffaello NARDI;
- 3) l'Amministrazione Provinciale di Firenze, rappresentata da l'Amministratore RICCARDO CONTI Vice Presidente.....
- 4) il Comune di Calenzano, rappresentato da l'Amministratore all'Ambiente VIGNOLI ANDREA.....

- 5) il Comune di Campi Bisenzio, rappresentato dal Sindaco.....  
ADRIANO CHINI.....;
- 6) il Consorzio di Bonifica dell'Area Fiorentina, rappresentato dal Presidente Carlo  
CAPPELLINI;

si conviene e si stipula oggi, 3 dicembre..... 1998, il seguente

## PROTOCOLLO DI INTESA

### Art. 1 - Premesse

Quanto espresso in premessa viene richiamato quale parte integrante del Protocollo d'Intesa.

### Art. 2 - Finanziamento della progettazione

L'Autorità di Bacino del Fiume Arno si impegna a finanziare l'attività di progettazione di cui alle premesse mediante convenzione da stipularsi con gli Enti incaricati della progettazione.

### Art. 3 - Individuazione degli Enti responsabili della progettazione

L'Ufficio del Genio Civile di Firenze ed il Consorzio di Bonifica dell'Area Fiorentina, per le rispettive competenze, sono individuati dagli Enti firmatari del presente Protocollo d'Intesa quali Enti preposti alla redazione dei progetti definitivi.

Tali Enti, entro 30 (trenta) giorni dalla data di notifica del decreto di assegnazione dei fondi per l'attività di progettazione di cui al precedente art. 2, provvederanno ad attivare i rilievi e le indagini propedeutiche all'elaborazione di ciascun progetto definitivo. I progetti definitivi dovranno essere consegnati nel termine dei successivi 150 (centocinquanta) giorni agli Enti firmatari del presente atto.

#### Art. 4 - Coordinamento attività di progettazione

Il coordinamento delle attività di progettazione sarà svolto dalla Regione Toscana tramite l'Area Difesa del Suolo e Tutela delle Risorse Idriche.

#### Art. 5 - Coordinamento con attività di studio in corso

L'Autorità di Bacino del Fiume Arno garantirà i necessari reciproci collegamenti tra gli Enti preposti alla progettazione e gli studi in corso, in particolare quelli sul Torrente Marina, anche al fine di acquisire quei dati che risultassero utili alla progettazione stessa.

#### Art. 6 - Finanziamento ed attuazione delle opere

Gli Enti firmatari del presente Protocollo d'Intesa si impegnano, ove necessario, all'approvazione dei progetti definitivi entro 30 (trenta) giorni dalla data di consegna dei relativi elaborati progettuali.

Si impegnano altresì a reperire i finanziamenti necessari all'attuazione delle opere, da realizzarsi mediante specifico Accordo di programma promosso dalla Regione Toscana ai sensi dell'art. 27 della Legge n° 142/90.

**LETTO, APPROVATO E SOTTOSCRITTO:**

REGIONE TOSCANA

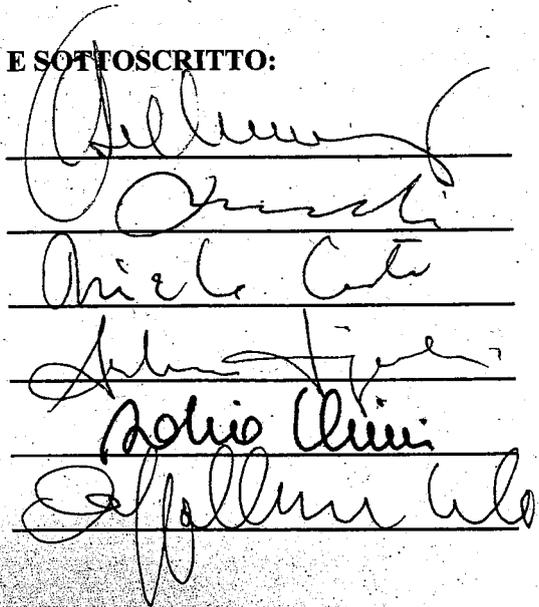
AUTORITÀ' DI BACINO FIUME ARNO

PROVINCIA DI FIRENZE

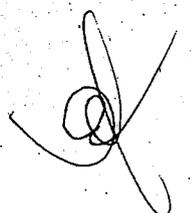
COMUNE DI CALENZANO

COMUNE DI CAMPI BISENZIO

CONSORZIO BONIFICA AREA FIORENTINA

  
The block contains five horizontal lines, each with a handwritten signature written over it. From top to bottom, the signatures correspond to the entities listed on the left: Regione Toscana, Autorità di Bacino Fiume Arno, Provincia di Firenze, Comune di Calenzano, and Consorzio Bonifica Area Fiorentina.

Il presente documento è composto di n° 5 pagine

  
A handwritten signature in the bottom right corner of the page.